

**48th Annual Meeting of the  
Association for Computational  
Linguistics 2010 (ACL 2010)**

**Student Research Workshop**

**Uppsala, Sweden  
13 July 2010**

ISBN: 978-1-61738-826-2

**Printed from e-media with permission by:**

Curran Associates, Inc.  
57 Morehouse Lane  
Red Hook, NY 12571



**Some format issues inherent in the e-media version may also appear in this print version.**

Copyright© (2010) by the Association for Computational Linguistics  
All rights reserved.

Printed by Curran Associates, Inc. (2010)

For permission requests, please contact the Association for Computational Linguistics  
at the address below.

Association for Computational Linguistics  
209 N. Eighth Street  
Stroudsburg, Pennsylvania 18360

Phone: 1-570-476-8006  
Fax: 1-570-476-0860

[acl@aclweb.org](mailto:acl@aclweb.org)

**Additional copies of this publication are available from:**

Curran Associates, Inc.  
57 Morehouse Lane  
Red Hook, NY 12571 USA  
Phone: 845-758-0400  
Fax: 845-758-2634  
Email: [curran@proceedings.com](mailto:curran@proceedings.com)  
Web: [www.proceedings.com](http://www.proceedings.com)

## Table of Contents

<i>Non-Cooperation in Dialogue</i> Brian Plüss .....	1
<i>Towards Relational POMDPs for Adaptive Dialogue Management</i> Pierre Lison .....	7
<i>WSD as a Distributed Constraint Optimization Problem</i> Siva Reddy and Abhilash Inumella .....	13
<i>A Probabilistic Generative Model for an Intermediate Constituency-Dependency Representation</i> Federico Sangati .....	19
<i>Sentiment Translation through Lexicon Induction</i> Christian Scheible .....	25
<i>Unsupervised Search for the Optimal Segmentation for Statistical Machine Translation</i> Coşkun Mermer and Ahmet Afşın Akın .....	31
<i>How Spoken Language Corpora Can Refine Current Speech Motor Training Methodologies</i> Daniil Umanski and Federico Sangati .....	37
<i>Mood Patterns and Affective Lexicon Access in Weblogs</i> Thin Nguyen .....	43
<i>Growing Related Words from Seed via User Behaviors: A Re-Ranking Based Approach</i> Yabin Zheng, Zhiyuan Liu and Lixing Xie .....	49
<i>Transition-Based Parsing with Confidence-Weighted Classification</i> Martin Haulrich .....	55
<i>Expanding Verb Coverage in Cyc with VerbNet</i> Clifton McFate .....	61
<i>A Framework for Figurative Language Detection Based on Sense Differentiation</i> Daria Bogdanova .....	67
<i>Automatic Selectional Preference Acquisition for Latin Verbs</i> Barbara McGillivray .....	73
<i>Edit Tree Distance Alignments for Semantic Role Labelling</i> Hector-Hugo Franco-Penya .....	79
<i>Automatic Sanskrit Segmentizer Using Finite State Transducers</i> Vipul Mittal .....	85
<i>Adapting Self-Training for Semantic Role Labeling</i> Rasoul Samad Zadeh Kaljahi .....	91
<i>Weakly Supervised Learning of Presupposition Relations between Verbs</i> Galina Tremper .....	97
<i>Importance of Linguistic Constraints in Statistical Dependency Parsing</i> Bharat Ram Ambati .....	103

*The Use of Formal Language Models in the Typology of the Morphology of Amerindian Languages*  
Andres Osvaldo Porta..... 109